

# Posener Tageblatt



**Bezugspreis:** In der Geschäftsstelle und den Ausgabestellen monatlich 4.— zt. mit Zustellgeld in Polen 4.40 zt., in der Provinz 4.30 zt. Bei Postbezug monatlich 4.40 zt., vierteljährlich 13.10 zt. Unter Streifenband in Polen und Danzig monatlich 6.— zt. Deutschland und übriges Ausland 2.50 Rml. Bei höherer Gewalt, Betriebsstörung oder Arbeitsniederlegung besteht kein Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Zuschriften sind an die Schriftleitung des „Posener Tageblattes“, Poznań, Aleja Marja, Pilsudskiego 25, zu richten. — Telegrammschrift: Tageblatt Poznań. Postcheckkonten: Poznań Nr. 200 283, Breslau Nr. 6184. (Konto. — Znh.: Concordia Sp. Akc.) Fernsprecher 6105, 6275.

**Anzeigenpreis:** Die 34 mm breite Millimeterzeile 15 gr, Textteil-Millimeterzeile (68 mm breit) 75 gr. Platzvorräthig und schwieriger Satz 50 % Aufschlag. Offertengebühr 50 Groschen. Abbestellung von Anzeigen schriftlich erbeten. — Keine Gewähr für die Aufnahme an bestimmten Tagen und Plätzen. — Keine Haftung für Fehler infolge undeutlichen Manuskriptes. — Anschrift für Anzeigenaufträge: Posener Tageblatt Anzeigen-Abteilung Poznań 3 Aleja Marzalka Pilsudskiego 25. — Postcheckkonto in Polen: Concordia Sp. Akc. Buchdruckerei und Verlagsanstalt Poznań Nr. 200283 in Deutschland: Breslau Nr. 6184. Gerichts- und Erfüllungsort auch für Zahlungen Poznań. — Fernsprecher 6275, 6105.

76. Jahrgang

Poznań (Polen), Sonnabend, 8. Mai 1937

Nr. 103

Deutschlands stolzer Luftriesen vernichtet

## Luftschiff „Hindenburg“ verbrannt

5 Minuten vor der Landung aus geringer Höhe brennend abgestürzt

Bisher von 36 Passagieren 20 und von 60 Besatzungsmitgliedern 44 als gerettet gemeldet  
Ueber die Ursache der Katastrophe sind noch keine Einzelheiten bekannt

Das Luftschiff „Hindenburg“, das am Montag abend zu seiner ersten diesjährigen Nordamerikafahrt gestartet war, ist bei der Landung in Lakehurst durch Feuer zerstört worden.

Das Luftschiff hatte vorher über New York gekreuzt. Fünf Minuten vor der Landung hatte es aus dem Hinterschiff Wasserballast abgelassen.

Es waren auch bereits zwei Halteseile aus dem Vorschiff herabgeworfen worden, als plötzlich, anscheinend an der Steuerbordseite des Luftriesen, eine Stichflamme herauschoß. Sie hüllte innerhalb weniger Sekunden den ganzen Schiffsleib in Flammen, und das Schiff stürzte aus etwa 20 Meter Höhe brennend ab.

An Bord des Luftschiffes „Hindenburg“ befanden sich 36 Fahrgäste und 60 Mann Besatzung. Die Zahl der Besatzungsmitglieder war auf dieser Fahrt zu Ausbildungszwecken besonders stark.

Bisher wurden gerettet: 44 Besatzungsmitglieder und 20 Passagiere.

### Wie das Unglück geschah

MB-Augenzeuge berichtet

Lakehurst, 7. Mai.

Der am Schauplatz der Unglücksstätte weilende Berichterstatter des Deutschen Nachrichtenbüros übermittelt folgenden Drahtbericht: Ich war selbst Augenzeuge der unsahbaren Katastrophe des LZ 3 „Hindenburg“. Ich war mit einigen deutschen und amerikanischen Freunden im Kraftwagen nach Lakehurst unterwegs, als wir gegen 18 Uhr bei unfreundlichem und von wiederholten Platzregen begleitete Wetter dem deutschen Luftriesen in gleicher Fahrtrichtung, die wir mit einhielten, etwa in Höhe der Atlantischen Küste fahren sahen. LZ 3 „Hindenburg“ entschwand dann aber unseren Blicken, um erst wieder am Horizont aufzutauchen, als unser Kraftwagen in Lakehurst eintraf.

Nach etwa dreiviertelstündigem strömenden Regen — es war dabei sehr schwül — erschien das Luftschiff aus südöstlicher Richtung kommend und traf gegen 19,15 Uhr Anstalten zur Landung. Trotz immer noch schwererhängendem Himmel schien plötzlich Windstille eingetreten zu sein. Zweimal ließ LZ 3 „Hindenburg“ Wasserballast ab, und dann fielen aus der Vorderrippe nacheinander zwei Landungstaupe zur Erde.

Alles nahm einen ordnungsmäßigen Verlauf, und man hatte den Eindruck eines geradezu vorbildlich ausgeführten Landungsmanövers. Um 19,23 Uhr aber schoß plötzlich aus vielleicht mittlerer Höhe des Hinterschiffes eine Stichflamme heraus. Dann folgte ein dumpfer Knall. In Bruchteilen einer Sekunde war das

Hinterschiff in ein einziges Flammenmeer verwandelt, und die Feuergarben ersahen sofort auch das ganze Schiff, das langsam zu Boden sank und ausbrannte.

Ich selbst befand mich etwa 150 Meter vom Unterkast entfernt. Die Flughöhe des Luftschiffes, das mit abgedrosselten Motoren fuhr, dürfte im Augenblick der Katastrophe 50 bis 75 Meter betragen haben.

#### Erste Gerettetenliste

New York, 7. Mai.

Unter den Geretteten befinden sich folgende Fahrgäste des Luftschiffes „Hindenburg“: Stöckle, Hinkelbein, Witt, Clemens, Leuchtenberg, Frau Kleemann, Ehepaar Welt, Heidenstamm, Mangone, Späth, Frau und 3 Kinder Doehner.

Unter den Geretteten der Besatzung befinden sich auch die Kapitäne Lehmann und Bruß. Beide sind mit schweren Brandwunden ins Spital in Lakewood eingeliefert worden.

#### Bestürzung in New York

Mutige Rettungsversuche amerikanischer Soldaten

New York, 7. Mai.

Ein amerikanischer Fahrgast namens Herbert James O'Laughlin aus Chicago sprang noch im letzten Augenblick aus dem Fenster und kam so mit dem Leben davon. Ebenso haben sich zwei Stewards und ein Kajütenjunge durch Sprung aus der Gondel aus dem Fenster retten können. Die Landemannschaft, die jeden Augenblick das Auswerfen der Seile erwartete, stob, als die Stichflamme aus dem Schiffsleib herausschlug

und der Mannschaftsführer „Rettet euch!“ schrie, entsetzt nach allen Richtungen auseinander. Eine Abteilung Soldaten aus Philadelphia, die als Reservemannschaft für die Landung bereitstand, machte sich in fieberhafter Eile an die Rettungsarbeiten.

Mit bewundernswürdigem Mut stürzten sich die Soldaten, ehe noch die Flammen gelöscht waren, in den brennenden und rauchenden Trümmerhaufen, um zu retten, was noch zu retten war.

Die New-Yorker Bevölkerung hat die Nachricht vom Absturz mit größter Bestürzung und größter Anteilnahme aufgenommen. Überall in den Straßen stehen Gruppen von Menschen, die das furchtbare Ereignis erregt erörtern und als unsahbar bezeichnen. Die Zeitungen kommen laufend mit Sonderausgaben heraus, die den Händlern förmlich aus der Hand gerissen werden. In allen Berichten wird durchweg auf die kaumenswerte Pünktlichkeit und die Sicherheit hingewiesen, mit der das Luftschiff sowohl über dem Süd- wie über dem Nordatlantik seit Jahr und Tag seinen Dienst versah.

Die Pat. berichtet: Die Katastrophe erfolgte gegen 1 Uhr MEZ. Das Luftschiff „Hindenburg“ war, wie die Agentur „Gavas“ meldet, wegen Mangel an der nötigen Menge Helium mit Wasserstoff gefüllt.

Einer der Augenzeugen berichtet, man habe die Passagiere an den Fenstern deutlich sehen können, die freudstrahlend den unten Wartenden zuwinkten. Die Diensttenden und Angestellten des Luftschiffhafens haben gerade noch rechtzeitig zur Seite springen können, als auch schon das brennende Luftschiff zur Erde stürzte. Trotz der außerordentlichen Hitze, die dem brennenden Trümmerhaufen entströmte, nahm man sofort die Rettungsarbeiten auf und drang in das Innere des Schiffes ein. Die ersten Verunglückten konnten um 1.35 MEZ geborgen werden. Gegen 2 Uhr MEZ erfolgten drei weitere Explosionen. Der Kapitän der British aviation insurance company, Lamplugh, stellt fest, daß das Luftschiff in London in bedeutender Höhe versichert sei.

#### Anteilnahme Amerikas

Washington, 7. Mai.

Präsident Roosevelt und Staatssekretär Hull ließen sich laufend über alle Einzelheiten der Katastrophe genauestens unterrichten. Handelsminister Roper hat den stellvertretenden Direktor des Handelsluftfahrtbüros, Schröder, unverzüglich von Washington nach Lakehurst entsandt und im übrigen versichert, daß er alles in seinen Kräften Stehende tun werde, um, wo immer es möglich sei, zu helfen.

In den Rundfunksendungen tritt das vorgezeichnete Unterhaltungsprogramm fast restlos hinter den Meldungen über die Katastrophe zurück.

#### Roosevelts Beileid

an den Führer

New York, 7. Mai.

Präsident Roosevelt sandte von seiner Urlaubszweife an den Führer und Reichskanzler folgende Beileidskundgebung:

„Ich habe von dem Unglück des Luftschiffes „Hindenburg“ gehört und drücke Ihnen und dem deutschen Volke mein tiefstes Beileid zu dem tragischen Verlust an Menschenleben aus, der durch dieses unerwartete und unglückselige Ereignis hervorgerufen wurde.“

In einer weiteren, für die amerikanische Öffentlichkeit bestimmten Botschaft erklärt Roosevelt, er sei erschüttert über die Tragödie des „Hindenburg“ und drücke den Familien der Fahrgäste, Offiziere und Mannschaften, die ihr Leben verloren haben, sein tiefstes Beileid aus.

#### Botschafter Luther

am Unlücksort

Washington, 7. Mai.

Botschafter Luther und der deutsche Luftfahrtattaché Generalleutnant von Boetticher haben sich in einem vom amerikanischen Marinefliegerkorps zur Verfügung gestellten Flugzeug nach Lakehurst begeben.

# Uebereinstimmung Berlin—Rom

## Das Ergebnis des Besuchs Neuraths in Rom

Der römische Besuch des Reichsaussenministers Freiherrn v. Neurath hat am Mittwoch seinen Abschluß gefunden. Mit dem fahrplanmäßigen Zuge verließ der deutsche Gast, von Außenminister Graf Ciano und dem deutschen Botschafter auf den Hauptbahnhof begleitet, abends um 7 Uhr Rom.

Am letzten Tage seines römischen Aufenthalts hat Freiherr v. Neurath Mussolini nochmals gesprochen, dann die deutschen Zeitungsvertreter kurz begrüßt und mit einem Essen beim deutschen Botschafter Grafen v. Berger seine römischen Verpflichtungen abgeschlossen. Das kurze amtliche Schlusscommuniqué faßt summarisch zusammen, was dieser Besuch an politischen Ergebnissen gebracht hat. Es lautet:

„Reichsminister Freiherr v. Neurath hat während seines Aufenthalts in Rom mit dem Duce und mit dem Außenminister Grafen Galeazzo Ciano eine Reihe herzlicher Unterredungen gehabt, bei denen die großen politischen und wirtschaftlichen Probleme, die Deutschland und Italien angehen, geprüft worden sind. Der Gedankenaustausch gelegentlich dieser Unterredungen hat noch einmal die

enge Parallellität der Interessen und die Uebereinstimmung der Absichten der beiden Länder

bestätigt. Dementsprechend ist der Wille der beiden Regierungen von neuem bekräftigt worden, in allen großen Fragen auch weiterhin eine übereinstimmende Politik auf dem Boden und im Geiste der im Oktober vergangenen Jahres in Berlin unterzeichneten italienisch-deutschen Protokolle zu verfolgen, deren aktive Anwendung für Italien und Deutschland zur Zufriedenheit ausgefallen ist und zugleich einen praktischen Beitrag für die Sache des Friedens geliefert hat.

Diese Besprechungen haben außerdem den beiden Regierungen Gelegenheit gegeben, von neuem ihren klaren Willen zu bekräftigen, auch in Zukunft jede Anstrengung zu machen, die zu einer umfassenden Zusammenarbeit auch mit den anderen Mächten führen könnte und die Europa die wesentlichen Voraussetzungen für eine größere und sicherere politische und wirtschaftliche Stabilität zu gewährleisten vermöchten.“

Von den Zeitungsausschnitten über die Bilanz des Neurath-Besuchs waren vor allem Gaydas

Darlegungen im „Giornale d'Italia“ hervorzuheben. Die wüste englisch-französische Pressehege gegen Deutschland und Italien scheint ihm die Notwendigkeit der deutsch-italienischen Zusammenarbeit nur noch zu bekräftigen. Die Berichte über angebliche Siege der Roten über die italienischen Freiwilligen an der Bilbao-Front erklärt man hier für vollkommen absurd. Mit Besorgnis fragt der italienische Offiziosus, was eigentlich geschehen könne, wenn England fortfahren sollte, gegen Italien und auch gegen Deutschland und Italien einen Zustand chronischen Alarms wachzuhalten. Deutschland und Italien befinden sich, meint Gayda, zurzeit einer gegen sie gerichteten Offensive gegenüber. In dieser Situation rücken die zur Verteidigung entschlossenen Mächte ganz natürlich enger zusammen. Unter diesem Gesichtspunkt gemeinsamer Abwehr würdigt das halbamtliche italienische Blatt abschließend den Neurath-Besuch.

## „Temps“ zu den Besprechungen in Rom

Paris, 6. Mai.

„Temps“ beschäftigt sich am Donnerstag abend mit den Besprechungen des Reichsaussenministers Freiherrn von Neurath in Rom. Das Blatt meint, man müsse die zahlreichen Gerüchte und Auslegungen über die römischen Besprechungen mit größter Vorsicht aufnehmen. Das Interessante an den italienisch-deutschen Besprechungen seien weniger die Beschlüsse, die vielleicht gefaßt worden seien, als vielmehr die Generallinien der gemeinsamen Politik beider Länder. Falls die Worte in Rom denselben Wert haben, wie in Paris und London, seien besonders die beiden Trinksprüche der Außenminister von Interesse. Man könne die Worte nur begrüßen, denn sie stellten die erste Billigung einer Politik der Zusammenarbeit der Völker auf dem europäischen Kontinent dar. Die wichtigste Stelle der Mitteilung sei unter allen Umständen die, wo von der Möglichkeit einer Erweiterung der deutsch-italienischen Zusammenarbeit auf andere europäische Mächte zur wirtschaftlichen und politischen Stabilisierung Europas die Rede sei. Dies eröffne für die Zukunft die besten Perspektiven.

## Rote Bomben auf offene Städte

Etwa 150 Frauen und Kinder getötet

Paris, 6. Mai.

Die Radio-Agentur berichtet über die verheerenden Folgen bolschewistischer Luftangriffe auf die im nationalspanischen Gebiet liegenden offenen Städte Saragossa und Balladolib. Bei dem Bombenangriff auf Saragossa sind nach dem Bericht 28 Frauen und 38 Kinder getötet und 110 Personen verletzt worden. Ueber Balladolib gingen die Bomber, dem Bericht der Radio-Agentur zufolge, bis auf hundert Meter herunter und warfen ihre Bomben auf einen öffentlichen Park, in dem zahlreiche Kinder spielten. 67 Erwachsene und 83 Kinder seien getötet oder verletzt worden.

## 4350 Frauen und Kinder aus Bilbao abtransportiert

London, 6. Mai.

Im Laufe des Mittwochs begann der Abtransport von Frauen und Kindern aus Bilbao. Insgesamt 4350 Personen wurden auf zwei Schiffen untergebracht, die am Donnerstag nach Frankreich auslaufen.

Der englische „Hilfsauschuß für Spanien“ beschloß am Mittwoch, dem Ministerpräsidenten Vorschläge zu unterbreiten, die darauf abzielen, daß die englische Regierung noch aktiver als bisher den Transport von Zivilisten aus dem Baskenlande fördern soll.

London, 6. Mai.

Nach in London eingelaufenen Meldungen sind die beiden spanischen Dampfer „Habana“ und „Guizlo-Izara“, die mit Flüchtlingen an Bord von Bilbao nach Frankreich ausgelaufen waren, jenseits der Dreimeilengrenze auf hoher See von dem britischen Linienschiff „Royal Oak“ erwartet worden. Der nationalspanische Kreuzer „Almirante Cervera“ habe versucht, den Kurs der beiden Dampfer zu kreuzen. Nach einem Signalaustausch mit der „Royal Oak“ habe er jedoch abgedreht.

## Englische Kriegsschiffe für Barcelona

Die Londoner Mänter berichten zum Teil in großer Aufmachung über die Entsendung dreier britischer Kriegsschiffe nach Barcelona, um für die Sicherheit der dort befindlichen britischen Staatsangehörigen zu sorgen. Der Zerstörer „Gipsy“ ist bereits in Barcelona eingetroffen. Mit der Ankunft des leichten Kreuzers „Dispatch“ und des Zerstörers „Hostile“ wird gerechnet. Nach einer bisher noch unbestätigten Meldung ist auch der englische leichte Kreuzer „Arcturion“ von Gibraltar nach Barcelona in See gegangen.

## Die Aufgaben der neuen spanischen Nationalpartei

Ein Aufruf der Falanga-Tradionalista.

Salamanca, 6. Mai.

Das politische Sekretariat der neuen Staatspartei Falanga-Tradionalista erließ nach seiner ersten Sitzung, die unter Vorsitz des Parteiführers, General Franco, stattfand, folgenden Aufruf an ihre Mitglieder über die Grundsätze der Partei. Darin heißt es:

Die staatlichen Behörden sind nicht berechtigt, sich in die inneren Angelegenheiten der Bewegung einzumischen. Ebenjowenig ist die Bewegung berechtigt, in die Arbeit der Behörden einzugreifen. Die Aufgabe der Bewegung ist die Verkündung unseres politischen Ideals in der Bevölkerung und die Sorge dafür, daß die staatlichen Maßnahmen getragen werden vom Geist unserer Bewegung. Wir müssen mittels des korporativen Aufbaues eine wirtschaftliche Umstellung Spaniens erreichen.

Unsere grundsätzliche Aufgabe wird immer zuerst kämpferisch, revolutionär und schöpferisch sein auf Grund unseres Parteiprogramms und an Hand der traditionellen Leitgedanken. Wir wollen die Seele des neuen Staates sein. Dafür stellen wir unsere besten Kämpfer, die im Geist unseres Ideals erzogen sind, zur Verfügung des Staates.

## Sieg der Nationalsozialisten in Danzig

Ermächtigungsgesetz vom Volkstag mit Zweidrittelmehrheit angenommen

Danzig, 5. Mai.

Der Danziger Volkstag nahm am Mittwoch ein Gesetz zur Verlängerung des Ermächtigungsgesetzes vom Jahre 1933 um weitere vier Jahre an.

In der namentlichen Schlußabstimmung wurden 47 Ja-Stimmen und 20 Nein-Stimmen bei einer Stimmenthaltung abgegeben. Mit Ja stimmten außer den nationalsozialistischen Abgeordneten u. a. auch der deutsch-nationale Abgeordnete sowie die in letzter Zeit aus der Opposition als Hospitanten zur Nationalsozialistischen Fraktion übergetretenen Abgeordneten.

Volkstagspräsident Beyl stellt fest, daß damit eine Mehrheit von zwei Dritteln der anwesenden Abgeordneten erreicht sei. Da es vor vier Jahren noch der Zustimmung des Zentrums bedürft habe, um diese Mehrheit zu erzielen, das Zentrum heute aber Schulter an Schulter mit der Kommunisten und Sozialdemokraten gegen

das Gesetz stimme, sei das Zustandekommen der Mehrheit ein außerordentlicher moralischer Erfolg der nationalsozialistischen Bemühungen um eine große deutsche Einheitsfront in Danzig.

Die beiden polnischen Abgeordneten stimmten aus technischen Bedenken gegen das Gesetz.

Vor der Beratung über das Ermächtigungsgesetz erledigte der Volkstag eine längere Tagesordnung. So wurde dem Senat Entlassung für die Jahresrechnung für 1933 erteilt und die Entziehung zweier Mandate, deren Inhaber sozialdemokratische Abgeordnete waren, die seit längerer Zeit mit unbekanntem Aufenthalt im Ausland leben, vom Haus endgültig bestätigt. Ferner wurde die Genehmigung zur Strafverfolgung des Zentrumsabgeordneten Formell erteilt. In der Aussprache stellten die nationalsozialistischen Abgeordneten Beyl und Dr. Willers u. a. fest, daß die NSDAP jedem früheren Gegner die Hand reiche, der sich, wie es verschiedene Abgeordnete jetzt getan haben, in die große deutsche Front eingliedern wolle.

# Fortdauer der Unruhen in Barcelona

## Der Hafen in der Gewalt der Anarchisten

Der Machtkampf, der am Dienstag in ganz Katalonien und vor allem in Barcelona durch den Ausstand der Anarchisten gegen die bolschewistische „Regierung“ ausgebrochen ist, setzte sich in blutigen Kämpfen während des Mittwochs fort. Die Anarchisten haben außer der Telefonzentrale von Barcelona jetzt auch den Hafen in ihre Gewalt gebracht.

In Tarraça und Sabadell haben die Anarchisten die Bürgermeistereien erobert. Da die katalanischen Machthaber aus Valencia bolschewistische Truppen angefordert haben, um den höchst unerwünschten Aufstand niederzuschlagen, haben die Anarchisten sofort Barricaden und Befestigungen an den Landstraßen, die nach Barcelona führen, errichtet, um den Einmarsch in die Stadt zu verwehren. Während der vergangenen Nacht haben die Schießereien in den Straßen weiter ange dauert. Ein großer Teil der „Polizei“ ist zu den Anarchisten übergegangen. Von vielen Gebäuden wurde die Fahne der herrschenden Clique heruntergerissen und die Fahne jener Elemente gehißt, die zur Herrschaft drängen. In Barcelona stehen mehrere Häuser in Flammen. Die Aufstandsbewegung soll bereits auf Teile von Aragon und auf mehrere Dörfer der Provinz Valencia übergreifen haben.

Paris, 6. Mai.

Zu den blutigen Unruhen in Barcelona gibt der „Matin“ den Bericht eines am Mittwoch abend in Marignana eingetroffenen Flugzeugreisenden wieder. In diesem Bericht wird behauptet, die Lage in Barcelona sei weiterhin unverändert.

Der Terror herrscht allenthalben. Straßenbahnen und Autobusse verkehren nicht.

Das Telefon- und Telegraphenamt seien gesperrt, fast sämtliche Läden geschlossen. Nur die Verkehrslokale der Anarchisten und Extremisten ständen offen. Zwölf oder mehr Panzerwagen der anarchistischen und bolschewistischen Gewerkschaft fuhrten in den Straßen der Stadt auf und ab und eröffneten bei jeder Gelegenheit das Feuer. Auf dem Flugplatz von Barcelona fehle augenblicklich jede Kontrolle und es herrsche ein tolles Durcheinander. Eine große Maschine stünde jedoch Tag und Nacht bereit, um im Notfall die Mitglieder der Generalität die Flucht zu ermöglichen.

„Tour“ berichtet, daß in Pariser sowjetrussischen Kreisen die Nachrichten aus Barcelona fieberhaft verfolgt würden. Die Erregung sei

außerordentlich groß. Die sowjetrussischen Vertreter hätten von den bolschewistischen Machthabern in Valencia mit Nachdruck scharfe Maßnahmen gegen die Anarchisten von Katalonien gefordert.

## Bereits 400 Tote und 1000 Verwundete

Paris, 6. Mai.

In einem Funkpruch der bolschewistischen Machthaber von Barcelona wurde zugegeben, daß die blutigen Unruhen der beiden letzten Tage über 400 Tote und über 1000 Verwundete gefordert haben. Der Hinweis auf diese Zahlen, so wurde weiter erklärt, müßte genügen, um die Bevölkerung wieder zur „Ordnung und zur Ruhe“ zu befehlen.

## Ein katalanischer Bolschewistenhäuptling getötet

London, 6. Mai.

Wie Reuter aus Barcelona meldet, ist während der Straßenkämpfe ein Mitglied des neuen katalanischen Bolschewistenvorstandes namens Antonio Sefe getötet worden. Bereits kurz nach Ausbruch der Straßenkämpfe sind, so meldet Reuter weiter, mindestens 50 Personen gefallen, während die Zahl der Verwundeten „sehr hoch“ war.

## Bolschewistenzentrale Valencia greift in Katalonien ein

Paris, 6. Mai.

Nach mehrstündiger Beratung hat die Bolschewistenzentrale von Valencia in der Nacht zum Donnerstag den „General“ Pojas mit der Leitung der „gesamten Streitkräfte Kataloniens“ sowie den „Oberst“ Antonio Escobar mit der „Wiederherstellung der Ordnung und normaler Zustände“ (!) in Barcelona und Katalonien beauftragt.

Ein neugebildeter katalanischer Bolschewistenvorstand war am späten Abend des Donnerstags unter dem Bolschewistenhäuptling Companys zusammengetreten. In der Nacht wurde eine Aufforderung an die Bevölkerung herausgegeben, die Waffen niederzulegen und den Anweisungen strikt Folge zu leisten.

## Parlamentstagungen im Mai und Juli

Die Reise des Sejmarschalls Car nach Ägypten hat in Warschauer politischen Kreisen zahlreiche Kommentare hervorgerufen. U. a. wird darauf aufmerksam gemacht, daß diese Reise allen Kombinationen über die außerordentliche Sejmtagung ein Ende bereitet. Es stellt sich nunmehr heraus, daß Car noch in der ersten Maihälfte nach Polen zurückkehrt. Die außerordentliche Sejmtagung soll unmittelbar darauf einberufen werden.

Der Sejm wird auf dieser Tagung eine ganze Reihe von Gesetzen erlegen. Es ist noch unbekannt, ob die Einberufungsverordnung des Staatspräsidenten alle Gesetzesvorlagen umfassen wird, die während der Haushaltsession des Sejms nicht erledigt worden sind. Außer 25 Entwürfen von Abgeordneten sind auch noch 11 Regierungsvorlagen unerledigt geblieben, darunter Gesetzesvorlagen über: Zusatzkredite, Bau und die Instandhaltung der öffentlichen Wege, Polnische Literaturakademie, Schaffung und Unterhalt öffentlicher Volksschulen, Aenderung des Gesetzes über das Strafverfahren, Organisation des Gefängniswesens, Verfassung der Rechtsanwaltschaft und Aenderung des Gesetzes über das städtische Finanzwesen.

Im Senat sind 29 Gesetzesentwürfe nicht erledigt worden, darunter das Gesetz über die Schwurgerichte, der Entwurf über die Aenderung der Vorschriften für die Ruhegehälter und das Gesetz über die Weibgegenstände.

Im Laufe des Monats Juli wird eine zweite außerordentliche Tagung einberufen, die sich ausschließlich mit der Regelung der Fragen beschäftigen wird, die die Genfer Konvention betreffen und sich auf Oberschlesien beziehen. (Die Konvention läuft bekanntlich am 15. Juli ab.)

In Polnisch-Oberschlesien wohnen noch zahlreiche deutsche Reichsangehörige, ebenso in Deutsch-Oberschlesien viele polnische Staatsbürger. Die Konvention sah vor, daß diese sich binnen 15 Jahren entscheiden, auf welcher Seite sie wohnen wollen. Ein Teil der Reichsdeutschen ist nach Deutschland gezogen, ein Teil der Polen nach Polen. Dennoch gibt es noch einige tausend solcher Personen, die ihren Wohnsitz nicht geändert haben. Das Erlöschen der Genfer Konvention bringt verschiedene Fragen auf die Tagesordnung, wie z. B. das Problem des Schlesiens Statuts, die Frage der besondern Wojewodschaft Schlesien usw.

Diese Angelegenheiten werden auf der erwähnten 2. außerordentlichen Parlamentstagung oder auf dem Dekretwege geregelt werden.

Bemerkenswert ist die Nachricht, daß die Regierung nicht beabsichtigt, sich vom Sejm neue Vollmachten geben zu lassen.

## Spitzen-Organisation der Polen in Danzig

Die 66 polnischen Organisationen, die es in der Freien Stadt Danzig gibt, haben sich — ein Ergebnis der dreimonatigen Arbeit des neuen Generalkommissars, Ministers Chobacki — am 3. Mai zu einer gemeinsamen Dachorganisation zusammengeschlossen. In der Gründungs-urkunde der neuen Organisation, die dem Bruderkampf der Polen in Danzig ein Ende macht, heißt es, daß sich die Vertreter der Organisationen und Vereine in Danzig am Jahrestage der 3. Mai-Verfassung nach dem Vorbild ihrer Väter im Gefühl der Verantwortung vor der polnischen Nation und den künftigen Geschlechtern die Bruderhand gereicht und in einem einzigen Lager zusammengeschlossen haben.

Zur genossenschaftlichen Tagung in Posen

Vom Verband deutscher Genossenschaften wird...

1) Die Ermäßigung gilt für die 1., 2. und 3. Klasse...

2) Die Bescheinigung zur Erlangung der Ermäßigung...

3) Die Bescheinigung darf nur gegen Vorzeigung...

Eröffnung der Breslauer Messe

Nahezu 1000 Aussteller

Im historischen Remter des Breslauer Rathauses...

Zu Ehren der aus Anlaß der Messe in Breslau...

naikomites der jugoslawisch-deutschen Handelskammer...

Auch wer mit großen Erwartungen heute durch die Breslauer Messe geht...

Insgesamt findet man diesmal also neben Deutschland acht Länder...

Kunststück, dass der singt..



... er hat seine Haut vorher mit Nivea gekräftigt!

VOR dem Einseifen die Haut gut mit NIVEA einreiben...

NIVEA - CREME st. 0,40 - 2,40 NIVEA - ÖL st. 1,- - 3,50

Botschafter von Moltke in Posen

Der Deutsche Botschafter, Herr von Moltke, stattete...

Anschließend stattete der Botschafter dem Herrn Wojewode...

Der Deutsche Generalkonsul, Herr Dr. Walther, gab...

Dr. Schacht eröffnet das Deutsche Haus auf der Pariser Ausstellung

Im Auftrage des Führers und Reichskanzlers wird sich...

Mit Kolben gegen Sudetendeutsche

80 Verletzte bei Sprengung einer Versammlung

In Staab bei Pilsen kam es bei der Räumung einer...

Die Kundgebung der Sudetendeutschen Partei fand...

Sudetendeutsche bleiben arbeitslos!

DAZ. Die Arbeitslosigkeit nach Bezirken in der Tschechoslowakei...

Als je 1000 Berufstätige entfielen in Graslitz 300,1...

Während also im Gesamtstaatsgebiet eine Verminderung...

„Republik für den Hausgebrauch“

Die Proklamierung der neuen irischen Verfassung...

Bombenanschlag im D-Zug Bordeaux-Marseille

Im Schnellzug Bordeaux-Marseille erfolgte am Mittwoch...

Die Union will Südwest annekieren

Gewaltmaßnahmen des Administrators Dr. Conradie

London, 4. Mai.

General Herzog, der Premierminister der Südafrikanischen Union...

Dabei gab er seiner Hoffnung Ausdruck, daß Deutschland...

Was die Zukunft aber auch bringen möge, so beabsichtigt...

viefmehr ihre Verwaltungsaufgabe bis zum letzten durchzuführen...

Diese Ausführungen erfahren durch eine neue Gewaltmaßnahme...

Neue 600-Millionen-Anleihe in Deutschland

Zur Fortführung der von der Reichsregierung übernommenen Aufgaben...

Der Zinslauf beginnt am 1. Mai dieses Jahres. Von dem Gesamtbetrag...

# Zur Eröffnung der Auto-Rennsaison

## Vor dem „Großen Preis von Tripolis“

Von Rudolf Caracciola.

Nur noch wenige Tage trennen uns von der Eröffnung der Rennsaison 1937, der letzten Rennsaison, in der die Rennen nach der 750-Kg.-Formel ausgetragen werden. Fast war es schon zur Tradition geworden, daß ein Rennjahr mit dem „Großen Preis von Monaco“ beginnt. Diesmal aber hat man den „Großen Preis von Tripolis“ als Auftakt gewählt. Somit werden an uns Rennfahrer und an das Material gleich die größten Anforderungen gestellt, denn der „Große Preis von Tripolis“ geht über die Riesenstanz von 524 Km., er ist damit das längste Rennen der 750-Kg.-Formel. Ich kenne die Strecke sehr gut und sie liegt mir auch und damit sind zunächst einmal die ersten Voraussetzungen für ein gutes Abschneiden gegeben. Doch ich alles daransetzen werde, um meinen Sieg von 1935 zu wiederholen, wobei es mir bekanntlich gelang, mit 220,167 Km./Std. einen neuen Kundenrekord aufzustellen, steht für mich bombenfest. Die zweite Voraussetzung für ein gutes Abschneiden — und ohne Frage ist dies selbstverständlich die wichtigste — hängt von der Güte unseres „Handwerkzeuges“ ab. Und da ist mir nun ganz und gar nicht bange, denn bekanntlich kann Mercedes-Benz auf eine 42jährige Renntradition zurückblicken. Während dieser Zeit wurde allerhand geleistet, Jahr für Jahr wurden die Fahrzeuge verbessert, die Erfahrungen mehrten sich und seit der Zeit, da es wirkliche Rennfälle gibt, sind Rennleitung, Fahrer und Monteure zusammengeschweigt zu einem untrennbaren Ganzen. Wir und die Auto-Union haben 23 „Große Preise“ seit Bestehen der 750-Kg.-Formel zu deutschen Siegen gestiftet, 14 Mercedes-Benz-Siegen stehen neun Auto-Union-Siegen gegenüber. Wir haben somit die Aufgabe, unseren Vorsprung zunächst einmal zu halten und ihn zu vergrößern, während

die Auto-Union nichts unversucht lassen wird, zu uns aufzurücken. — Es wird also am 9. Mai auf der Tripolis-Rennstrecke gleich hart auf hart gehen.

Auf meine Kameraden kann ich mich verlassen. Manfred von Brauchitsch und Hermann Lang gehören seit Jahren zu unserem Rennstall und sie wissen, was auf dem Spiele steht. Richard Seaman kam erst in diesem Jahr zu uns, ich konnte ihn bei unseren Probefahrten auf der Monzabahn beobachten, und ich muß schon sagen, auch der „Neuling“ geht in Ordnung.

Für unsere schärfsten Gegner halte ich die Scuderia-Ferrari-Mannschaft, an ihrer Spitze der alte „Löw“ Tazio Nuvolari. Die Scuderia-Leute haben den Vorteil, daß sie unter äußerst günstigen Bedingungen ins Rennen gehen. Land und Leute sind ihnen vertraut und unter den Augen Marshall Balbos werden sie ihr Bestes geben. — Bei der Auto-Union-Mannschaft wird Bernd Kosmeyer der Spitzenfahrer sein. Daß er fahren kann, hat er im Vorjahr eindeutig bewiesen und ganz besonders werde ich ihn im Auge behalten. Aber da ist noch Luigi Fagioli, mein früherer Stallgefährte. Findet er sich mit dem Auto-Union-Rennwagen zurecht, dann erscheint er mir noch gefährlicher als Kosmeyer. Aber was nützen alle Prophezeiungen, das Rennen selbst wird entscheidend sein für alle Fragen.

Während der Wintermonate sind unsere Rennwagen weiter entwickelt worden und unser 1937er Modell stellt das Beste vom Besten dar. Viele Proberunden habe ich auf der Monzabahn mit diesem Fahrzeug gedreht und ich bin restlos begeistert von seiner vorbildlichen Kurvenlage, von seinem schnellen Anzugsvermögen

und von seinem zügigen Lauf. Ich darf nicht aus der Schule plaudern, aber wir sind schnell, sogar sehr schnell, und, was die Hauptsache ist, unsere Wagen können stehen, d. h. sie haben Ausdauer und halten durch. Bei den technischen Angaben kann ich mich ja recht kurz fassen, denn hierüber ist in der letzten Zeit zur Genüge berichtet worden. In seinen Grundzügen gleicht das Modell 1937 seinen Vorgängern. Es hat einen vorn liegenden Vierzylinder-Kompressor-Motor, einzelgefederte Räder und hintenliegenden Tank. Durch Verdoppelung der Ventilquerschnitte für Ein- und Austritt des Gemisches wurde die Leistung erheblich gesteigert. Das Hubvolumen wurde auf 5,6 Liter vergrößert. Die Gesamtleistung beträgt rund 500 PS.

Völlig neu ist das Fahrgerüst. Der Karosserahmen ist verschwunden und an seine Stelle ist ein ovaler Rohrrahmen gekommen, ähnlich wie er bei unseren bewährten 1,7-Liter-Fahrzeugen eingebaut wird. Weiter wurde der Radstand vergrößert. Völlig verändert wurde auch die Hinterrachslenkung, worauf die ausgezeichnete Straßenlage zurückzuführen ist. Die in 42jähriger Rennpraxis gesammelten Erkenntnisse und Erfahrungen sind vereinigt worden und bei unserem Modell 1937 verwertet.

Wir wissen, daß auch die anderen nicht stehen geblieben sind und so sind wir gespannt auf das, was man uns entgegensehen wird.

Die Rennsaison 1937, bei der sich die Rennen in der Zeit vom Mai bis Oktober zusammenhängen und Schlag auf Schlag folgen, stellen höchste Anforderungen an uns alle. Wenn irgend nur möglich, werden wir überall mit dabei sein und die Farben des Dritten Reiches würdig vertreten. 42 Jahre Rennsport verpflichtet, und ich und meine Kollegen vom Mercedes-Benz-Rennstall sind sich bewußt, daß wir dieser Verpflichtung gerecht werden müssen. Gegen schärfste in- und ausländische Konkurrenz waren Mercedes-Benz-Rennwagen in diesen 42 Jahren über 1000mal siegreich und diese Siegeszahl ist von keiner Automobilfabrik der Welt auch nur annähernd erreicht worden. Wir haben in diesem Jahr erneut zu beweisen, daß

wir würdig sind, diese Tradition zu vertreten und so wird uns das Rennjahr 1937 ganz besonders auf dem Posten finden, ist es doch das letzte Rennjahr der 750-Kg.-Formel.

## Neue Grundlagen für die Kulturarbeit der Deutschen in Litauen

Ende April d. J. hat das litauische Innenministerium die neuen Satzungen des Kulturverbandes der Deutschen Litauens bestätigt. Damit beginnt ein neuer Abschnitt in der Entwicklung dieser zentralen Organisation der deutschen Volksgruppe in Litauen. Die Tätigkeit des Verbandes nahm seit der Gründung im Jahre 1920 immer größere Ausmaße an, und es wurden immer weitere Gebiete in seinen Arbeitsbereich einbezogen, so daß man im Laufe der Zeit die Satzungen als einen zu engen Rahmen für einen Verband empfand, der für die gesamten Belange des Deutschturns in Litauen einzutreten hat. Vielfach gab es auch Unklarheiten bei der Auslegung der Satzungen, die zu gelegentlichen Reibungen mit den staatlichen Behörden führten. So kam man denn sowohl von Seiten des Staates wie auch von Seiten der deutschen Volksgruppe zu der Ueberzeugung, daß eine Änderung der Satzungen dringend notwendig sei. In den neuen Satzungen ist nun die Tätigkeit des Verbandes klar und eindeutig begrenzt, und es wird ihm ausdrücklich jede Art von kultureller Betätigung gestattet. Der Kulturverband der Deutschen in Litauen bezieht damit auf Grund der neuen Satzungen die Möglichkeit, erfolgreiche Arbeit zum Wohle der deutschen Volksgruppe und des Staates zu leisten.

## Die Schügen des 1. Mai gefaßt

Die Unterjuchung über die Schiebereien vom 1. Mai in Warchau führten zur Verhaftung der Täter, die dem Verband der radikalen Jugend angehören. Vier Personen darunter ein Student, wurden verhaftet. Bei Hausdurchsuchungen wurden größere Mengen von Explosivstoffen gefunden.

Überschriftswort (fest) ----- 20 Groschen  
jedes weitere Wort ----- 10 „  
Stellengefühe pro Wort ----- 5 „  
Offertengebühr für chiffrierte Anzeigen 50 „

# Kleine Anzeigen

Eine Anzeige höchstens 50 Worte  
Annahme täglich bis 11 Uhr vormittags.  
Chiffrebriefe werden übernommen und nur gegen Vorweisung des Offertenscheines ausgefolgt.

**Verkäufe**  
Riegel Cambridge Walzen  
Eroschill  
Schlicht  
Eggen  
für Acker und Wiesen  
Landwirtschaftliche Zentralgenossenschaft  
Spödz. z. ogr. odp.  
Poznań.



Der Traum, meines Sohnes  
ein schneidiges Fahrrad von  
**KASTOR**  
sw. Marcin 55.



Sämtliche Herren-Artikel kaufen Sie am billigsten nur im Spezialgeschäft für Herrenartikel  
J. Glowacki i Ska  
Poznań, Stary Rynek 73/74 neben der Löwen-Apotheke

Es empfiehlt sich jetzt eine  
**Frühlings-Kur mit dem echten Knoblauchsaff** zu machen.  
Dieser erhält Sie jung und gesund.  
Stets gut in der  
**Drogeria Warszawska**  
Inh.: R. Wojtkiewicz  
Poznań ul. 27 Grudnia 11

Gelegenheitskauf.  
Fast neue **Mandoline** billig zum Verkauf. Off. unter 2006 an die Geschäftsstelle dieser Ztg. Poznań 3.

**Hochlade - Schenke**  
Holzkonstruktion 1-stöckig, mit Anfuhrampen 42x18x12 Meter aus gesundem Material mit Schraubenverbindung. Nähe Polen günstig zu verkaufen.  
**B. Rappan, Środa**

Suche sofort zuverlässiges williges **Mädchen** für Kinder u. Hausarbeit.  
Elis, Strzelecka 31.

**Kaufgesuche**  
**Antiquitäten** gold., silberne Schmuckstücken, Bestede kauft  
**Caesar Mann**  
Poznań  
Rzeczypolitej 6  
Auf die Hausnummer achten!  
Gegr. 1860. Tel. 14-66.

**Kupfer- und Schmiederei**  
Wielk. Poznań, Matejki 56, Tel. 48-70, Neue Einrichtungen, Reparaturen in Kesseln und Brenneren

**Jalousien**  
Rolläden, neue, Gurtenschluder, Reparaturen übernehme.  
Liesig, Chwałkiewo 39.

**Arnold Schwarze**  
Goldschmiedemeister  
Poznań, Błotwiejska 33  
Tel. 58 22  
**Berkstatt für Gold- und Silberarbeiten**

**Kino**  
**Kino Wilsona**  
Poznań-Lazarz  
Am Park Wilsona  
**„Peter Bbbetson“**  
nach dem berühmten Roman von **Georg Harter**.  
Hauptrolle **Anni Harding Gary Cooper**.  
Beginn 5, 7, 9 Uhr.

**Blüthner**  
erklafterer Stutzflügel,  
**Klaviere**  
**Harmonien**  
preiswert zu verkaufen, gleichfalls Tauschgeschäfte, Poznań, sw. Marcin 22 (Hof), Klaviermagazin.

Ein sehr gut erhaltenes **Mädchen-Fahrrad** abzugeben. Offerten u. 2118 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung Poznań 3.



**Motorrad „Phänomen“**  
m. Sachs-Motor, 2,75 PS, 2 Ganggetriebe, elektr. Licht, steuerfrei. Registrierung wie Fahrrad.  
Preis 695.— zł  
**WUL-GUM**  
Poznań, Wielkie Garbary 8.

**Reifstallfaden**  
verschied. andere Hausgeräte stets am günstigsten.  
Szczuicka 10 (Sniętojanki), Dom Dziejnego Kupna.

**Offene Stellen**  
Saubere, ehrliche **Bedienung** für die Vormittagsstunden und für die Wäsche gesucht.  
Wah. Król. Jadwigi 3a, Wohnung 12.

**Alleinstehende Witwe**  
sucht Stellung in frauenlosem Haushalt. Off. erbeten u. „Wd.“ postlagernd Lubon.

**Aufenthalte**  
**Boulevard**  
Restaurant-Weinstuben  
Rzeczypolitej 3.  
Billigstes Vergnügungsortal, Dancing bis früh. Gutgepflegte Getränke.

**Achtung, Messe-Besucher!**  
**Fotografien**  
und **Vergrößerungen** in erstklassiger Ausführung nur  
**MERTENS Nast.**  
Poznań, ul. Pierackiego 16  
Tel. 1388.

**Zoppot**  
Gartenvilla, — Nähe Strand, beste Verpflegung.  
**Pension von Hartes**  
Waldenallee 33.

**Zakopane**  
Deutsches Pensionat „Czerwony Dwór“, schönes Haus in ruhiger Lage, großer Garten, Biegewiese, Liegebühne, Zimmer, fließend. kalt u. warm. Wasser, empfiehlt sich bestens zur Sommerfrische. (Bis 31. Mai noch 66% Bahn-Ermäßigung und Freifahrt a. d. Seilbahn)

**Herrenwäsche**  
aus Seiden-Popeline, Toilette de Soie, Seiden-Markenfette, Sporthemden, Nachthemden, Taghemden, Winterhemden, Weinleider empfiehlt zu Fabrikpreisen in großer Auswahl  
Wäschefabrik und Leinwand  
**J. Schubert**  
Poznań  
Hauptgeschäft: Stary Rynek 76 gegenüber d. Hauptwache  
Telefon 1008  
Abteilung: ulica Nowa 10 neben der Stadt-Sparkasse  
Telefon 1758

**TAPETEN**  
Wachstuche  
Linoleum-teppiche  
**ORWAT**  
Poznań, Wroclawska 13  
Tel. 24-06



**Grammophone 44.50**  
**Schallplatten**  
Neuheiten ..... 1.10  
Detektor-Lautsprecher 9.50  
**Radio**  
Fahrräder  
Elektrotechnik  
**Centrum — Kamiński**  
Poznań, St. Rynek 13.  
Bequeme Zahlungsbedingungen.  
Gegen Vorzeigung dieser Anzeige Rabatt!

**Haupt-Treibriemen** aus 1a Kamelhaar für **Dampfdreschsätze** alle Arten **Treibriemen Klingerit Packungen Putzwolle** alle technische. **Bedarfsartikel** äußerst billig bei **Woldemar Günter** Landw. Maschinen-Bedarfs-Artikel — Oele und Fette  
**Poznań**  
Sew. Mielzyskiego 6  
Tel. 52-25.

**Gesucht**  
intelligentes Mädchen, das auch nähen und stopfen kann. Gehaltsanprüche u. Zeugnisse an die Geschäftsstelle dieser Ztg. Poznań 3 unter 2148.

Suche zum 15. Mai zuverlässiges, ehrliches **Mädchen** das neben Hausarbeit unter Aufsicht das Federvieh versorgen muß. Gehalt 25 zł monatlich. Bewerbungen mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften an **Fran. Jouanne, Alenta, v. Nowotarska n. W.,** vom Jarocin.

**Eden!**  
Bar — Dancing, empfiehlt frohen angenehmen Aufenthalt.  
Plac Dzietochy 11.

**Fördert das Handwerk**  
**Maß - Kleidung**  
ist etwas Gutes! Tragen Sie daher nach Maß gearbeitete Anzüge, Mäntel u. andere Garderobe. Maß-Kleidungsstück liefert in bester Ausführung  
**P. Ernstmeier,** Maß - Schneiderei, Poznań, Przejscznica 1  
B. 1.

**ACHTUNG MESSEBESUCHER**  
Im Buch- und Strassenhandel erhältlich:  
**Tageszeitungen:**  
Berliner Illustrierte Nachtausgabe  
Berliner Lokalanzeiger  
Der Montag  
Deutsche Allgemeine Zeitung  
Völkischer Beobachter  
Breslauer Neueste Nachrichten  
Schlesische Zeitung  
Frankfurter Zeitung  
**Wochenzeitungen:**  
Die Braue Post  
Völkische Frauenzeitung  
Das Schwarze Korps  
Der Stürmer  
Auslieferung  
**Kosmos - Buchhandlung**  
Poznań, Aleja Marsz. Pilsudskiego 25.

# Aus Stadt



# und Land

## Ströme lebendigen Wassers

Ueber die Uebersetzung unseres Textwortes Joh. 7, 33—39 sind die Meinungen der Gelehrten geteilt. Es kommt darauf an, wie man den Urtext interpretiert. Man kann die Worte Jesu B. 37 und 38 auch so übersetzen: Wen da dürstet, der komme zu mir und trinke als einer, der an mich glaubt, wie die Schrift sagt: Von seinem (nämlich des Messias, des Heilandes) Leibe werden die Ströme des lebendigen Wassers fließen. Das sagt er aber von dem Geiste, den empfangen sollten, die an ihn glauben. So übersetzt gilt die Verheißung der lebendigen Wasserströme dem Herrn selbst, während sie bei der üblichen Uebersetzung dem Glaubenden gehört. Aber eins ist so richtig wie das andere. Zunächst ist das gewiß: Vom Herrn Jesus Christus sind Ströme lebendigen Wassers geflossen auf alle, die gläubig zu ihm kamen und sich von ihm tränken ließen. Wir erinnern uns des Himmelfahrtssegens. Ja, wahrhaftig, streicht einmal das Christentum und die Geschichte der christlichen Kirche aus der Welt aus, was bleibt? Nehmt einmal Christus weg aus der Welt von heute... was bleibt? Rußland zeigt es uns, wohin eine Welt ohne Christus kommt! Nein, wahrlich! Wer Ströme lebendigen Wassers finden will, muß dahin gehen, wo Christus ist! Aber freilich, diese Ströme brauchen Kanäle... und das sollen und werden diese sein, die an ihn glauben. Man mache uns doch nicht grauen mit Zerrbildern des Christentums, von denen Todesfluten gekommen sind. Solche gibt es überall, und kein gerecht denkender Mensch beurteilt eine geistige Erscheinung nach Auswüchsen und Ausnahmen, sondern nur nach ihren echten Vertretern. Und wer will da leugnen, daß von Männern und Frauen, die wahre Christen waren, Segens- und Lebensströme in die Welt geflossen sind und noch fließen? Ja, die Welt, auch die christusfeindliche Welt lebt weithin von ihnen und hat ihr Bestes sich von ihnen geben lassen. Darum sind wir getrost: der Herr, von dem Lebensströme fließen, ist noch lebendig unter uns, und seine Quellen versiegen nicht. Und noch immer sind seine wahren Jünger und Jüngerinnen Lebensbringer für die Menschheit. Denn sie sind Träger seines Geistes.

D. B I a u - Posen.

## Stadt Posen

Freitag, den 7. Mai

Sonnabend: Sonnenaufgang 4.11, Sonnenuntergang 19.26; Mondaufgang 1.59, Monduntergang 14.16.

Wasserstand der Warthe am 7. Mai + 1,08 Meter.

Weitervorhersage für Sonnabend, 8. Mai: Stark wolkig bis bedeckt, vorübergehend auch etwas Regen; mäßige Winde aus Süd bis West; Temperaturen meist zwischen 10 und 15 Grad.

### Wichtige Fernsprechkstellen

Fernamt 00, Auskunft 09, Aufsicht 49 28, Zeitensager 07, Rettungsbereitschaften 66 66 und 55 55, Diakonissenhaus 63 89.

### Teatr Wielki

Freitag: „Die vier Grobiane“

Sonnabend: „Aida“

Sonntag, 15 Uhr „Der Vogelbändler“; 20 Uhr „Die vier Grobiane“

### Kinos:

Apollo: „Ostra Brama“ (Poln.)

Gwiaźdz: „Don Bosto“

Metropolis: „Ostra Brama“ (Poln.)

Sjinks: „Macus“ (Poln.)

Stożec: „Hohheit tanzt Walzer“ (Deutsch)

Wilsona: „Peter Ibbetson“ (Engl.)

## Spielprobe zur Muttertag-Feier

Am Sonnabend, dem 8. Mai, abends 8 Uhr findet eine letzte Spielprobe für die Muttertagfeier im großen Saal des evgl. Vereinshauses statt. Pünktliches und vollzähliges Erscheinen ist Pflicht.

## Kleines Mojaik der Messe

Ein nochmaliger Rundgang durch die diesjährige Posener Messe bestätigt den ersten Eindruck, daß sich die Messe wertmäßig wieder um einen merklichen Grad gebessert hat, wenn auch noch einiges mitläuft, was ihrem Wesen nicht entspricht.

Als besonders augenfälliges Beispiel für eine bessere Ausstellungstechnik kann neben dem Baugewerbe die Lebensmittelschau gelten, der man eine Ausstellungsfläche zugewiesen hat, die eine besondere Eignung dafür besitzt, dieser Schau einmal den eigentlichen Messecharakter zu verleihen. Man wird in Zukunft bei dieser Halle bleiben können.

Ein bemerkenswertes Zeichen der Konjunkturbesserung ist die stärkere Beschickung des Landmaschinenmarktes, der sich eines regen Interesses erfreut und im allgemeinen ein annehmbares Geschäft haben kann, auch wenn der Landwirt vor der Ernte steht.

Als eine Art Zeitmesser der Messewoche kann man die Ramme ansehen, die von einer reichsdeutschen Firma auf freiem Felde in voller Tätigkeit gezeigt wird. Der von ihr in die Erde getriebene Baumstamm dürfte sich bei Schluß der Messe nur wenig über dem Erdboden befinden.

Außer den reichsdeutschen Gemeinschaftsausstellungen und Einzelfirmen, sowie den Danziger Vertretungen finden wir deutsche Aussteller aus Polen über das Messengelände verstreut. Auch ihre Stände zeugen von deutscher Tüchtigkeit und Leistungsfähigkeit und verdienen besondere Beachtung.

Ob es nun das Handwerk der Möbeltischler, das Baugewerbe, die Bekleidungsindustrie, das metallverarbeitende Handwerk, der Buchhandel oder andere Wirtschaftszweige sind, überall stoßen wir auf gute Qualität der mit Geschmack ausgestellten Waren.

Die auf verschiedenen Gebieten zutage tretenden Unabhängigkeitsbestrebungen der polnischen Industrie sind wohl in der Keramik am deutlichsten zu spüren, wo sie namentlich die Waren aus der Tschechoslowakei stark verdrängen.

Obwohl für die Messe aus erklärlichen Gründen ein höherer Eintrittspreis festgesetzt wurde, brachten die bisherigen Messetage doch einen recht beträchtlichen Besuch, so daß der propagandistische Erfolg nicht ausbleiben dürfte. Der Besuch am gestrigen Himmelstages wird auf 40 000 Personen geschätzt. Hoffentlich wird auch das Geschäft die Aussteller befriedigen.

## Deutscher Messeabend

Wir weisen noch einmal auf den am morgigen Sonnabend vom Verband für Handel und Gewerbe — Posen anlässlich der Posener Messe veranstalteten Deutschen Messeabend hin, der um 20 Uhr im Deutschen Hause, Grobla 25, beginnt. Einlaß nur gegen besondere Einladung. Die Verbandsmitglieder werden gebeten, zu dieser Veranstaltung mit ihren Angehörigen zu erscheinen. Nach dem offiziellen Teil ist Tanz.

## Offenes Kinderzingen

Thema: „Mutter und Kind“, gestaltet von der Posener Sing- und Spielchar

Sonnabend, 8. Mai, nachmittags 5 Uhr im kleinen Saal des Evangelischen Vereinshauses. Leitung der Singstunde: Dr. Kurt Lüd.

Deutscher! Du darfst am Sonntag, dem 9. Mai, um 20 Uhr nicht fehlen, wenn alle Posener den

## Muttertag 1937

begehen!

Adolf Hitler sagt: Wenn man sagt, die Welt des Mannes ist der Staat, die Welt des Mannes ist kein Ringen, die Einsatzbereitschaft für die Gemeinschaft, so könnte man vielleicht sagen, daß die Welt der Frau eine kleinere sei. Denn ihre Welt ist ihr Mann, ihre Familie, ihre Kinder und ihr Haus.

Wo wäre aber die größere Welt, wenn niemand die kleinere Welt betreuen wollte? Wie könnte die größere Welt bestehen, wenn niemand wäre, der die Sorgen um die kleinere Welt zu seinem Lebensinhalt machen würde?

Nein, die große Welt baut sich auf dieser kleineren Welt auf. Diese große Welt kann nicht bestehen, wenn die kleine Welt nicht fest ist. Die Vorziehung hat der Frau die Sorge um diese ihre eigenen Welt zugewiesen, aus der sich dann erst die Welt des Mannes bilden und aufbauen kann. Diese beiden Welten stehen sich daher nie entgegen. Sie ergänzen sich gegenseitig, sie gehören zusammen, wie Mann und Weib zusammengehören.

Welcher deutsche Mann, welche deutsche Frau will nicht dabei sein, wenn alle Frauenorganisationen unserer Stadt gemeinsam den

## Muttertag 1937

begehen? Eine kurze Feierstunde führt uns am 9. Mai, um 8 Uhr abends, in den großen Saal des Evang. Vereinshauses.

## Meldet Pflegestellen!

Verlängerte Frist.

Der Deutsche Wohlfahrtsdienst Posen gibt bekannt, daß die Frist für die Meldung von Pflegestellen für die Deutsche Kinderhilfe 1937 bis auf weiteres verlängert ist. Es können daher noch im Laufe des Monats Mai Pflegestellen gemeldet werden. Dadurch wird auch allen denen, die sich bisher nicht bereit erklären konnten, ein Ferienkind aufzunehmen, die Möglichkeit gegeben, die Meldung noch nachträglich abzugeben. Die diesbezüglichen Erklärungen sind dem nächsten Vertrauensmann abzugeben, der sie unverzüglich an die Zentrale in Posen weiterleitet. A.H.R.

Der Verband für Handel und Gewerbe, Poznań weist nochmals darauf hin, daß seine Geschäftsräume am Freitag und Sonnabend, dem 7. und 8. Mai, der Metalltagung wegen geschlossen sind.

Frauenchor der Christusstraße. Die außerordentliche Singstunde am 8. Mai muß ausfallen. Nächste Singstunde am Montag, 10. Mai, abends 8 Uhr im Gemeindefaal. Vollzähliges Erscheinen des Chors ist Pflicht.

## Wochenmarktbericht

Nicht nur in den Straßen herrscht in diesen Tagen ein außerordentlich lebhafter Verkehr; auch der Wochenmarkt zeigte ein Bild regsten Lebens und Treibens. Das in jeder Hinsicht reichhaltige Warenangebot wurde zu folgenden Preisen verkauft: Fischbutter 1.80, Landbutter 1.70, Weiskäse 40, Sahnetäse 60—70, Milch das Liter 18, Sohle pro Viertel 30—40, für die Mandel Eier wurden 90 Gr. gezahlt. Buttermilch kostete 12 Gr. — An den Fleischständen war die Auswahl groß. Man verlangte für Schweinefleisch 65—90, Rindfleisch 65—90, Kalbfleisch 65—120, Hammelfleisch 60—100, Kalbsleber 1—1.20, Schweine- und Rinderleber 40—80, roher Speck kostete 80, Räucherpeck 1.00, Schmalz 1.20, Gehacktes 60—80. — An den Gemüsetänden gab es Salat zum Preise von 5 bis 35 Gr. pro Kopf, junge Mohrrüben kosteten 40 bis 50, junger Kohlstabi das Bündelchen 20—50, Morcheln 40, Spargel 50, Suppenpargel 25—40, Khabarber 10—15, junger Spinat 30, Winter-spinat 15, Zwiebeln 10, Kartoffeln 5, Radisheschen 5—10, rote Rüben d. Pfd. 5—10, Salat-tartoffeln 10—15, Schwarzwurzeln 40, Bruten 10, Rotkohl, Wirsingkohl, Weißkohl je 20 pro Pfund, für Badokht verlangte man 80—1.20, Suppengrün, Dill, Petersilie, Schnittlauch je 5 bis 10, grüne Gurken 70—1.20, Bananen 30 bis 40 das Stück, Apfelsinen 15—40, Zitronen 15—18, Äpfel 30—80, getr. Äpfel 30 ¼ Pfd., getr. Birne ¼ Pfd. 60—1.20, Mohr 50, Pflaumenmus 80, saure Gurken das Stück 5—10, Grünkohl 20, Sauerampfer 10 Gr. — Der Fischmarkt war gut beschickt. Man forderte für Hechte lebend 1.40, tot 1.10—1.10, Schleie 1.20, Bleie 70—1.20, Aale 1.20, Karauschen 40—1.00, Weißfische 30—80, Barsche 40—1.00, Karpfen 1.30, Dorsch 30—35. Räucherfische waren reichlich vorhanden. — Der Blumenmarkt war reich beschickt.

## Ballett Parnell

Das weltbekannte Ballett Parnell gibt, wie schon gemeldet, am Sonnabend, 8. Mai, und Sonntag, 9. Mai, um 11 Uhr abends zwei Tanzabende im Kino „Stożec“.

## Aus Polen

### und Pommerellen

Leszno (Wissa)

### Muttertagfeier im V. d. K.

Die Erhebende Feierstunden hat die hiesige Ortsgruppe des Verbandes deutscher Katholiken (St. Josephsverein) ihren Mitglieder-Müttern am gestrigen Feiertag-Nachmittag bereitet. Die Mütter waren eingeladen zu einer Muttertagfeier, und zahlreich waren sie erschienen in dem festlich geschmückten Saal des katholischen Vereinshauses. Nach dem gemeinsam gesungenen Marienlied „O Mutter mit dem Himmelskinde“ begrüßte der Vorsitzende die erschienenen Mütter in herzlichen Worten und wies auf die Bedeutung des Nachmittags hin, daß sich die Jugend im V. d. K. für heute die Aufgabe gestellt hat, ausschließlich den Müttern eine Feierstunde zu bereiten. Lieder der Jugendgruppe und zwei Gedächtnis führten über zur Kaffeetafel, bei der die Mütter reichlich mit gutem Kaffee und ebenso gutem Kuchen bewirtet wurden. Nach der Kaffeetafel folgten dann wieder in bunter Reihe Gedächtnis und Lieder, dem Sinn der Feier angepaßt, ferner Volkstänze, von denen besonderen Beifall der „Holzpuppentanz“ und „Schüdel de Büz“, ein holländischer Fischertanz, reichen Beifall ernteten. Mit großem Beifall und viel Freude aufgenommen wurde auch das humoristische Terzett „Die Gerichtsitzung“. Mit zwei Sologesängen „So viel Stern am Himmel stehen“ und „Der Felbjäger“ waren die Darbietungen am Ende. Die Jugend sang dann noch außerhalb des vorgesehenen Programms einige schöne Lieder und schließlich als Abschluß der Feier zwei Abendlieder. Die Gesänge der Jugendgruppe wurden begleitet von der Bloßflötenkapelle des Vereins, die seit ihrem ersten Auftreten vor etwa zehn Wochen schon viel hinzugelehrt hat und so bedeutend beitragen konnte zur Verschönerung des Gesanges. In den Schlussworten dankte der Vorsitzende allen, die durch Spenden beigetragen haben zur Bewirtung der Mütter, denen, die ihre Arbeit geopfert haben, und der Leiterin der Jugendgruppe, die in vielen Stunden mühevoller Übungsabende die Jugend für die Darbietungen vorbereitet hat.

Rawicz (Rawitsch)

Einbrecher am Werk. In der Nacht von Mittwoch zu Donnerstag drangen unbefannte Täter in die Räucherlammer des Fleischermeisters Herbil ein und entwendeten 14 Seiten Speck, 3 Schinken und einen Schweinebauch. Der oder die Täter, die mit der Vertilgung befaßt sein müssen, hatten sich wahrscheinlich schon am Nachmittag das Fenster ausgewirbelt.

Nowy Tomysl (Neutomischel)

an. Die Räucherlammer ausgeräumt. Bei dem Landwirt Mag Weber an der Neustädter Chaussee wurde ein frecher Diebstahl verübt. In der Nacht drangen Diebe durch das Hausdach auf den Boden und raubten dort die mit Vorräten gefüllte Räucherlammer vollständig aus. Die Diebe ließen ihre Beute an Seilen, die sich auf dem Boden befanden, herab. Im Garten konnte man Fahrradspuren feststellen.

g. Verlegung des Orts Pfarrers der evangelischen Kirchengemeinde Kuschn. Durch Verlegung des evangelischen Konsistoriums in Posen wurde der Ortspfarrer der evangelischen Kirchengemeinde Kuschn, Herr Cassahn, mit dem 1. Juni als Ortspfarrer nach Bromberg für die Kirchengemeinde Bromberg-Schwedenhöhe berufen. Die hiesige Kirchengemeinde bedauert das Fortgehen ihres Pfarrers auf das schmerzlichste.

Zbaszyń (Bentschen)

± Saatenstand. Der vor einiger Zeit gemeldete verhältnismäßig gute Saatenstand hat sich sehr zum Nachteile auf gute Ernteausichten geändert. Der nächste April hat den Winter saaten, Roggen und Weizen, mehr geschadet als der scharfe Frost des Winters. Die Pflänzchen haben sich zum großen Teil verloren, der geringe Restbestand zeigt mit Ausnahme weniger guter Schläge eine rötliche, hungrige Farbe, dazwischen macht sich schon jetzt starker Schmielenwuchs bemerkbar. Selbst bei günstigstem Maiwetter läßt sich eine wesentliche Besserung nicht mehr erwarten, so daß mit bedeutendem Ernteausfall gerechnet werden muß. Der Stand der Sommersaaten ist bis jetzt mit gut zu bezeichnen.

± Weidenfäule. Auch den erwarteten frühzeitigen Beginn der Weidenfäule hat der kalte

Stückspieltheater „Stożec“

Seute, Freitag, zum letzten Male die schönste Wiener Musikkomödie

## Ihre Hoheit tanzt Walzer

Hans Jaray — Irene Uray

R. 857

Frühjahrs- und Sommerneuheiten in grosser Auswahl bei Hüte Tomasek Einziges Spezialhutgeschäft mit Werkstat

April in unserem Gebiet erheblich verzögert, so daß der Hochbetrieb darin vermutlich erst in der letzten Woche vor Pfingsten einsetzen wird.

Pleszew (Pleschen)

& Nationalfeiertag. Der 3. Mai wurde, wie alljährlich, in unserer Stadt festlich begangen. Den Auftakt bildete ein Zapfenstreich am Vorabend.

Ostrów (Ostrowo)

sk. Feuerwehrkursus. Im Eisenbahnersaal am Bahnhof fand hier ein mehrtägiger Kursus statt, an dem etwa 40 Wehrleute teilnahmen.

sk. Die Kathausuhr erneuert. In diesen Tagen wurde die Ostrower Kathausuhr einer gründlichen Renovierung unterzogen.

sk. Gefangenentransport. Einen ungewöhnlichen Anblick bot hier ein Gefangenentransport, der durch die Bahnhof- und Spitalstraße nach dem Gerichtsgefängnis geführt wurde.

Jarocin (Jaroschin)

X Der Nationalfeiertag am 3. Mai wurde in unserer Stadt bei schönem Frühlingswetter festlich begangen. Gegen 10 Uhr versammelte sich ein Festzug aus Vertretern aller Organisationen auf dem Gorkowski-Platz.

Odolanów (Obelau)

sk. Jahrmarkt. Am Donnerstag, dem 13. Mai findet in Obelau ein Jahrmarkt für Pferde, Vieh und Schweine statt.

Wolsztyn (Wollstein)

\* Brückenperre. Vom Wostowstwo in Wollstein wird zur Kenntnis gegeben, daß infolge Bauarbeiten der Kanalbrücke in Kriebel am Wege zum Bahnhof diese Brücke bis auf Widerruf für jeglichen Verkehr gesperrt ist.

\* Inspektion. Eine aus zehn Personen bestehende Kommission des Wojewodschaftsamtes weilt dieser Tage hier und führte im Starostwo sowie in den Stadt- und Landgemeinden eine Generalinspektion durch.

Wagrowiec (Wongrowitz)

dt. Schadenfeuer. In einer der letzten Nächte wurde der große Viehstall des Rittergutes Lusowo ein Raub der Flammen.

dt. Jagdverpachtung. Am 23. Mai um 2 Uhr nachm. wird im Lokal Brzeczyski in Leszlin die Jagd von 212 Hektar auf 6 Jahre an den Meistbietenden verpachtet.

dt. Vieh- und Pferdemarkt. Der im Mai fällige Vieh- und Pferdemarkt findet am 13. Mai hier selbst statt.

Großes Filmmittel

Der Gelbe Schak

In den Hauptrollen: Gary Cooper, Madeleine Carroll, Alim Tamimow, Dudley Digges, William Farley. Große, langerwartete Premiere morgen, Sonntag, 8. Mai, im Lichtspieltheater „Stoice“.

Zum Deutschen Sportfest

Die besten deutschen Leichtathleten aus Schlesien und Posen - Pommerellen am Start

Der Leichtathletische Mannschaftskampf, der im Mittelpunkt des Sportfestes steht, das der Deutsche Sport-Club am Sonntag, dem 9. Mai, auf dem Sokolplatz veranstaltet, hat eine ausgezeichnete Besetzung gefunden.

Am Mittwoch wurden im Mailänder Puccini-Theater die Europa-Bogmeisterschaften der Amateure gestartet. Im Eröffnungskampf standen sich der Pole Sokolowiak und der Rumäne Radan gegenüber.

So sind Gebiete der Leibesübungen zu einer Schau vereint, wie sie selten bei uns gezeigt werden.

Beginn

der Europa-Bogmeisterschaften

Am Mittwoch wurden im Mailänder Puccini-Theater die Europa-Bogmeisterschaften der Amateure gestartet. Im Eröffnungskampf standen sich der Pole Sokolowiak und der Rumäne Radan gegenüber.

Rogozno (Rogasen)

s. Volkstheaterabend. Am Sonntag, dem 9. Mai, findet im Zentrals-Hotel ein Volkstheaterabend statt. Beginn 19.30 Uhr.

Gniezno (Gnesen)

= Reit- und Fahrturnier. In den ersten Maitagen fand Gnesen statt im Zeichen des anlässlich der Ablauf-Feiern alljährlich veranstalteten Reit- und Fahrturniers, das sich über vier Tage hinzog.

Inowroclaw (Hohenstein)

dt. Einbruchsdiebstahl. Bei dem Dampfmaschinenwerk Tadeusz Jentowski in Krusza Duchowna, Kreis Mogilno, wurde ein dreierlei Einbruchsdiebstahl verübt, wobei den Tätern 730 Floty Bargeld, 10 Silberrubel, 20 Goldmark, 10 Gulden, 12 Tischmesser, Gabeln, Ess- und Teelöffel, 2 Wasenlöffel, 2 große Gabeln und eine Pistole der Marke „Zefig“ im Gesamtwert von 1200 Floty in die Hände fielen.

dt. Dreierlei Einbruchsdiebstahl. Noch nicht ermittelte Geldschrankräuber hatten sich in die Filiale der Färberei Kopp eingeschlichen, wo sie ein Loch durch die Mauer zum Kontor der Bank

den Belgier Claesen arg zusammenschlug. Knapper war der Vorteil des Polen in den weiteren beiden Runden, sein Punktflug war jedoch durch aus verdient. Als letzter polnischer Vertreter trat Szymura in den Ring, dessen überlegene Taktik gegen den abgekämpften Dänen Jorgensen jederzeit durchdrang.

Am zweiten Abend besiegte Wojniakiewicz den Iren Smith und Sipinski durch Disqualifizierung den Belgier Danthine. Piata verlor gegen den Norweger Nielsen, der sich auf der Olympiade die Bronzene Medaille geholt hatte, nach Punkten.

Von den deutschen Bogern, die weniger glücklich bozten, gewann Nürnberg gestern durch technischen Knouaut gegen den Schweizer Griep, während Heese von Costonezi geschlagen wurde.

Am Eröffnungabend trugen Murach und Runge überlegene Siege davon, während Pietich ausgeschaltet wurde. Wille kämpft heute gegen Czortek.

Polen im Rigaer Finale

Nach ihrer Niederlage gegen Frankreich hat die polnische Korfballmannschaft, die an den Europameisterschaften in Riga teilnimmt, die Letten im Verhältnis 32 : 25 geschlagen und am Mittwoch die Tschechen, die von den Franzosen 26 : 19 geschlagen wurden, 38 : 19 besiegt.

Am Donnerstag verlor Polen gegen Litauen, während Italien die Franzosen schlug. Im Endspiel stehen sich also Italien und Litauen gegenüber.

Wista spielt unentschieden

Das Ligatreffen, das am Himmelfahrtstage zwischen „Garbarnia“ und „Wista“ zum Austrag kam, brachte ein Remis von 1 : 1. Dadurch hat „Warta“ die Spitze der Tabelle trotz Punktgleichheit mit „Wista“ behauptet.

Warta gegen Ruch

Der Schlußtag der Posener Messe bringt ein Ligatreffen, das mit besonderer Spannung erwartet wird. Es stehen sich auf dem Warta-Platz die Posener Warta und der Landesmeister Ruch gegenüber.

Kwilecki und Potocki bohren. Dort öffneten sie mit einem Sauerstoffapparat den Bantttreter und stahlen daraus 15 000 Floty, womit sie ungeschoren entkamen. Da die Bank gegen Diebstahl versichert ist, wird die Versicherungsfirma für den Schaden aufkommen müssen.

Oborniki (Obornik)

dt. Durch einen Zigarettenstummel verunglückt. Der 40jährige Landwirt Stefan Nowicki in Zielotowo war bettlägerig krank und blieb allein im Hause, während sich seine Angehörigen aufs Feld begaben. Der fränke Mann zündete sich im Bett eine Zigarette an und schlief ein.

Naklo (Nafel)

sk. Gelegenheitskäufe. Die Rakier Maschinenfabrik, die sich in Konkurs befindet, verkauft freihändig Zubehöriteile zu landwirtschaftlichen Maschinen und Ersatzteile, Handwerkszeug sowie landwirtschaftliche Maschinen.

Szubin (Schubin)

sk. Alle Arbeitslose beschäftigt. Gegenwärtig werden im Kreise Schubin bei öffentlichen Arbeiten ungefähr 400 nichtqualifizierte Arbeiter beschäftigt, die vom Selbstverwaltungsverband oder Arbeitsfonds entlohnt werden.

Gottesdienstordnung für die katholischen Deutschen

Sonntags, 5 Uhr: Beichtgelegenheit. Sonntag, 1/8 Uhr: Beichtgelegenheit. 9 Uhr: Predigt und Amt. (St. Messe. Sonntag nach Christi Himmelfahrt, Gloria, 2 Gebet. von hl. Gregor, 3 Gebet von der Diano, Prästation von Christi Himmelfahrt.) 3 Uhr: Beicht und hl. Segen. Andacht des hl. Rosenkranzes (Armeniensammlung). 5 Uhr: Marienverehr. Sonntag, 1/8 Uhr: Gellensverein. Dienstag, 1/8 Uhr: Mädchengruppe. Montag, Mittwoch und Freitag, 6 Uhr: Mädchenklub.

sk. Auslegung der Hundesteuerliste. Vom Kreisauschuss wird bekanntgegeben, daß die Einschätzungliste zur Hundsteuer für das Jahr 1937/38 im Kreisauschuss, Zimmer 18, in der Zeit vom 4. bis 11. Mai in den Dienststunden zur öffentlichen Einsicht ausliegt.

Znin (Znin)

sk. Bessere Ablieferungsmöglichkeiten für Baconschweine. In Dzierzowo fand kürzlich eine Versammlung der Baconschweine-Produzenten statt, in der ein Institut der Landwirtschaftskammer einen Vortrag über den Export von Baconschweinen hielt.

Schlesien gegen Posen - Pommerellen Mannschaftswettkampf der besten deutschen Leichtathleten Polens

Pakosć (Patojch)

dt. Stadtordnungsversammlung. In der letzten Stadtordnungsversammlung in Pakosć gab der Bürgermeister u. a. bekannt, daß ein Plan für den Anschluß der Stadt an den Kreis Inowroclaw vorliegt, daß das Rutorium die zweite öffentliche Volksschule aufgelöst hat, daß die Schornsteinfegergebühren in den staatlichen Gebäuden um 25 Prozent herabgesetzt wurden.

Chojnice (Konitz)

= Bad hinter dem Stachelkraut? Der Beschluß des hiesigen Seglerklubs, sein Terrain in Müskendorf (Charzytowo) mit einer Umzäunung und Stachelkraut zu versehen sowie für das Betreten des Klubgeländes ein Eintrittsgeld zu erheben, hat in weiten Kreisen berechtigter Ablehnung hervorgehoben.

Kirchliche Nachrichten

Kreuzkirche. Sonntag, 9. 5., vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. Predigt von Konstantin. D. Saff. Dienstag, 11. 5., nachm. 4 1/2 Uhr: Monatsversammlung der Kreuzkirche. St. Paulikirche. Sonntag (Mittwoch), 9. 5., vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. Heim. 11 1/2 Uhr: Kindergottesdienst. Derf. Mittwoch, 12. 5., abends 8 Uhr: Bibelstunde. Derf. Donnerstag, 13. 5., nachm. 5 Uhr: Prüfung der Konfirmanden. Derf. Freitag, 14. 5., abends 8 Uhr: Konfirmanden. St. Petrikirche (Evang. Unitätsgemeinde). Sonntag, 9. 5., 10 1/2 Uhr: Fäll der Gottesdienst aus. Evang. Jungmännerverein. Sonntag, 9. 5., 8 Uhr: Mitwirkung an der Muttertagfeier. Mittwoch, 12. 5., 8 Uhr: Gemeinliche Bibelstunde. Freitag, 14. 5., 8 Uhr: Missionstunde. Kapelle der Diakonissenanstalt. Sonntags, abends 8 Uhr: Rosenkranz. Sarow. Sonntag, vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. Derf. Evang.-luth. Kirche (Ogrodowa). Sonntag, 9 1/2 Uhr: Beichtgelegenheit. 11 Uhr: Kindergottesdienst. Derf. Mittwoch, 9 1/2 Uhr: Eucharistischer Gottesdienst. Dr. Hoffmann. — Der kirchliche Religionsunterricht für beide Gruppen fällt aus. Donnerstag, 9 1/2 Uhr: Männerchor. Frauenverein fällt aus. Christliche Gemeinschaft (im Gemeindefaal der Christus-Kirche, ul. Matejki 42). Sonntag, 5.30 Uhr: Jugendbundstunde. U. T. 7 Uhr: Evangelisation. Freitag, abends 7 Uhr: Bibelbesprechung. Jebermann herzlich eingeladen.

Kirchliche Nachrichten aus der Wojewodschaft

Schwierz. Sonntag, 9. 5., 9 Uhr: Beichtgelegenheit. 3 Uhr: Jungmännerstunde. 7 Uhr: Abendgottesdienst in der Kirche zum Muttertag. Montag, 6 Uhr: Prüfung der Konfirmanden in der Kirche. Dienstag, 6 Uhr: Bibelstunde. Roschitz. Sonntag, 9. 5., 10.45 Uhr: Beichtgelegenheit. Montag, 3 Uhr: Prüfung der Konfirmanden in der Kirche. Mittwoch, 3 Uhr: Frauenhilfe. 7.30 Uhr: Jugendbunde. Breschen. Sonntag, 9. 5., 10 Uhr: Gottesdienst. Wilschowa. Sonntag, 9. 5., nachm. 3 Uhr: Gottesdienst.

Wissen Sie schon,

daß die Firma Maggi den Preis ihrer Fleischbrühwürfel auf 6 Groschen das Stück herabgesetzt hat? Die Qualität ist dieselbe. Die Preisherabsetzung ist ein Beweis für die wachsende Beliebtheit, deren sich Maggis Fleischbrühwürfel bei den Hausfrauen erfreuen. Der Umfaß macht's, und weil heute Maggis Fleischbrühwürfel in jeder Küche verwendet werden, konnte die Firma Maggi ihren Abnehmern so weit entgegenkommen.

Vom polnischen Getreidemarkt

Am polnischen Getreidemarkt gestaltet sich die Lage weiterhin uneinheitlich. An verschiedenen Handelsplätzen verringerten sich die Preise so weit, dass sie bereits wieder unter dem Niveau der Produktionsrentabilität liegen.

Posener Getreidemarkt

Das Getreidegeschäft im Posener Bezirk verläuft, wie das auch bereits vorher angedeutet war, ziemlich stetig. Ende der vorigen Woche machte sich etwas Bedarf bei den Mühlen geltend, worauf die Notierungen eine Kleinigkeit anwogen.

Saatenstand in Polen gibt Anlass zu Befürchtungen

Der ungünstige Saatenstand hat in polnischen Landwirtschaftskreisen grosse Befürchtungen ausgelöst. Zwecks möglichst rascher Klärung der Situation wurde auf Veranlassung des Verbandes der Diplomalwirte durch die „Gazeta Rolnicza“ (Landwirtschaftszeitung) eine Umfrage veranstaltet, die ziemlich reichliches Material erbracht hat.

Aus anderen Wojewodschaften melden die Korrespondenten keine erheblicheren Saatschäden, doch kann aus der verhältnismässig kleinen Zahl der Antworten kein gültiger Schluss auf den Wintersaatenstand in ganz Polen gezogen werden.

Ungünstige Lage am polnischen Viehmarkt

Der jüngste, verhältnismässig unbedeutende Preisrückgang für Kraftfutter hat die Lage am polnischen Viehmarkt nur unmerklich gebessert. Die Preissenkung ist in zahlreichen Bezirken auf den Kleinhandelspreis für Fleisch noch ohne Wirkung geblieben.

Polens Beitritt zur Internationalen Schifffahrtskonvention

Im „Dziennik Ustaw“ Nr. 33 vom 30. April d. J. sind die Erklärungen der polnischen Regierung über die Ratifizierung bzw. den Beitritt verschiedener Staaten, u. a. Polens, zu den internationalen Konventionen über die Verantwortungsbeschränkung der Schiffseigner vom 25. August 1924 über die Vereinheitlichung der Seefrachtbriefe vom 25. August 1924 und über die Vereinheitlichung der Grundsätze bezüglich der Vorrechte und Seehypotheken vom 10. April 1926 veröffentlicht.

Mais wiederum ist ein Viehfutter mit niedrigem Eiweissgehalt und teurer als Kleie. Für das Milchvieh ist also seine Verfüttung unrentabel. Etwas günstiger stellt sich Mais noch als Pferdefutter dar.

Am Schweinemarkt hat das grosse Angebot von Fleischschweinen eine gewisse Senkung der Preistendenz für Fettschweine ergeben, obgleich das Angebot letzterer sich in engen Grenzen hält.

Gute Konjunktur am polnischen Geflügelmarkt

Nach Berechnungen der polnischen Geflügelzüchter verfügt Polen gegenwärtig über 40 Mill. Hühner, 8 Mill. Gänse, 2 Mill. Enten, Truthühner und Tauben. Der Wert der polnischen Geflügelproduktion stellt sich auf jährlich 255 Mill. zł. Der Inlandsverbrauch stellt sich auf 210 Mill. zł.

Auch im Lande selbst ist ein verstärkter Geflügelverbrauch zu verspüren. Dieser hängt mit der Aufhebung der Ritualschlachtungen für Grossvieh zusammen. Die Preise für Geflügel zeigen feste Tendenz, so dass die Zucht immer lohnender wird.

Neue Vorschriften für die Eierstandardisierung

Zur Zeit befindet sich eine Novelle zur polnischen Verordnung über die Ausführregelung für Eier in Bearbeitung. Diese Novelle führt eine Reihe von Änderungen ein; u. a. soll ein Ausgleich der Eiersorten unter Berücksichtigung des Gewichts in den einzelnen Standardklassen geschaffen werden.

Ferner soll die Frische des zu exportierenden Produktes und die Ausschliessung von schmutzigen Eiern vom Export unbedingt gewährleistet werden.

Die Kontrollstation für die Prüfung von Ausfuhrereiern ist von Zajączkowo nach Gdingen verlegt worden, wo ein modernes Gebäude errichtet worden ist, in welchem sich das ganze Eierprüfungsverfahren abwickelt.

Registrierung des polnischen Viehhandels?

Auf der kürzlichen Hauptversammlung der Vereinigung der Vieh- und Schweinehändler in Posen wurde die Einführung einer zwingenden Registrierung der zum Handel mit Lebendvieh zugelassenen Personen und Firmen verlangt. Dadurch sollen die mannigfachen Unzulänglichkeiten und Missstände in diesem Handelszweige beseitigt werden.

Apfelsinenmangel in Polen

Unter den Warschauer Apfelsinenimporteuren hat die Nachricht grosse Bestürzung hervorgerufen, dass ein Dampfer der roten spanischen Regierung, der aus einem spanischen Hafen mit einer Apfelsinenladung von 48 000 Kisten nach Gdingen ausgelaufen war, von der Flotte General Francos angehalten und beschlagnahmt worden ist.

Börsen und Märkte

Posener Effekten-Börse

vom 7. Mai.

Table with 2 columns: Security Name and Price. Includes items like 5% Staatl. Konvert.-Anleihe, 4% Prämien-Dollar-Anleihe, etc.

Warschauer Börse

Warschau, 5. Mai.

Rentenmarkt: Die Stimmung war in den Staatspapieren uneinheitlich, in den Privatpapieren fester.

Es notierten: 3proz. Prämien-Invest.-Anleihe II. Em. 64.75, 3proz. Prämien-Invest.-Anleihe II. Em. Serie 85, 4proz. Prämien-Dollar-Anleihe Serie III 39.75-39.25, 7proz. Stabilisierungs-Anleihe 1927 368, 4proz. Konsol.-Anleihe 1936 54.50-54.25-53.50-53.13 bis 53.50, 5proz. Staatliche Konversions-Anleihe 1924 59.00, 5proz. Eisenbahn-Konv.-Anleihe 1926 57.00 bis 57.85, 6proz. Dollar-Anleihe 1919/1920 53.00, 7proz. Pfandbriefe der Staatlichen Bank Polny 83.25, 8proz. Pfandbriefe der Staatl. Bank Polny 94, 7proz. L. Z. der Landeswirtschaftsbank II.-VII. Em. 83.25, 8proz. L. Z. der Landeswirtschaftsbank I. Em. 94, 7proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank II.-III. Em. 83.25, 8proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank I. Em. 94, 5 1/2proz. Pfandbriefe der Landeswirtschaftsbank I. Em. 81, 5 1/2proz. L. Z. der Landeswirtschaftsbank II.-VII. Em. 81, 5 1/2proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank I. Em. 81, 5 1/2proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank II.-III. Em. 81, 5 1/2proz. L. Z. Tow. Kred. Ziem. der Stadt Warschau Serie V 52.25-52.50, 4 1/2proz. L. Z. Tow. Kred. der Stadt Warschau 55, 5proz. L. Z. Tow. Kred. der Stadt Warschau 1933 57.50-57.75, 5proz. L. Z. Tow. Kred. der Stadt Kalisch 1933 47.00.

Amtliche Devisenkurse

Table with 4 columns: City, 5.5. Geld, 5.5. Brief, 4.5. Geld, 4.5. Brief. Lists cities like Amsterdam, Berlin, Brüssel, Kopenhagen, London, New York, Paris, Prag, Italien, Oslo, Stockholm, Wanzig, Zürich, Montreal, Wien.

1 Gramm Feingold = 5,9244 zł. Aktien: Tendenz -- schwächer. Notiert wurden: Bank Polski 101-100-101, Wegiel 19.50, Lilpop 13.25, Starachowice 32.15.

Märkte

Getreide. Posen, 7. Mai 1937. Amtliche Notierungen für 100 kg in Zloty frei Station Poznań.

Table with 2 columns: Grain Name and Price. Includes Roggen, Weizen, Braugerste, Mahlergerste, Wintergerste, Hafer, etc.

Table with 2 columns: Grain Name and Price. Includes Roggenkleie, Weizenkleie, Gerstenkleie, Weizenstroh, etc.

Stimmung: ruhig. Gesamtumsatz: 2428.8 t, davon Roggen 464, Weizen 554, Gerste 3, Hafer 3 t.

(Wiederholt aus einem Teil der vorgestrigen Ausgabe.)

Um die Inbetriebsetzung der stillgelegten Zinkerzgruben in Polen

Im Zusammenhang mit den Bemühungen der Bergarbeiterschaft und der kommunalen Verwaltungsbehörden wegen der Wiederingangsetzung der Zinkerzgruben Boleslaw und Ulisses bei Oikusch hat die „Gazeta Polska“ erneut einen Angriff gegen das polnische Zinkkartell gerichtet. In dem Artikel wird u. a. gesagt, dass von den in Polen bestehenden 17 Zink- und Bleierzgruben im vergangenen Halbjahr lediglich zwei, und zwar die Weisser Adler-Grube und die Neue Helenen-Grube in Betrieb waren, während die restlichen 15 stillgelegt waren.

Getreide. Bromberg, 5. Mai. Amtliche Notierungen der Getreide- und Warenbörse für 100 kg im Grosshandel frei Waggon Bromberg. Richtpreise: Roggen 24.25-24.75, Weizen 29.50 bis 30.00, Braugerste —, Hafer 22.00 bis 22.25, Roggenkleie 15.75 bis 16.25, Weizenkleie grob 15.75-16, Weizenkleie fein und mittel 15.25 bis 15.75, Gerstenkleie 16.50-17, blauer Mohu 68-72, Senf 32-34, Leinsamen 51 bis 54, Peluschen 22.50-23.50, Wicken 25-26, Felderbsen 22-23, Viktorierbsen 22-24, Folgererbsen 22-24, Blaulupinen 13-13.50, Gelblupinen 13.50-14, Serradella 22.50-24.50, Weissklee 100-130, Rotklee roh 95-115, Rotklee gereinigt 97% 130-140, Gelbklee enthülst 60 bis 70, pommersche Speisekartoffeln 6-6.50, Netzekartoffeln 5.25-5.75, Kartoffelflocken 22 bis 22.50, Trockenschrot 9-9.50, Leinkuchen 22.50-23, Sojaschrot 23-23.50, Stimmung: fest. Der Gesamtumsatz beträgt 955 t. Abschlüsse zu anderen Bedingungen: Roggen 788, Weizen 152, Gerste 59, Roggenmehl 58, Weizenmehl 35, Serradella 13 t.

Posener Butternotierung vom 7. Mai 1937 festgesetzt durch die Westpolnischen Molkereizentralen

Grosshandelspreise: Exportbutter Standardbutter —, Nicht-Standardbutter — zł pro kg ab Verladestation — Inlandsbutter I. Qualität 3.30, II. Qualität 3.25 zł pro kg ab Verladestation Kleinverkaufspreise: I. Qualität 3.80 zł pro kg ab Verladestation.

Posener Viehmarkt

vom 5. Mai.

(Wiederholt aus einem Teil der vorgestrigen Ausgabe.)

Auftrieb: 500 Rinder, 1412 Schweine, 764 Kälber und 95 Schafe; zusammen 2771 Stück

Table with 2 columns: Animal Name and Price. Includes Rinder, Ochsen, Bullen, Kühe, Färsen, Jungvieh, Kälber, Schafe.

Posener Viehmarkt vom 7. Mai.

Aufgetrieben wurden: 1 Bulle, 12 Kühe, 95 Kälber, 99 Schafe, 67 Schweine, 243 Ferkel; zusammen 517 Stück.

Verantwortlich für Politik und Wirtschaft: Eugen Petruil; für Lokales, Provinz und Sport: Alexander Jursch; für Feuilleton und Unterhaltungsbeilage: Alfred Loake; für den übrigen redaktionellen Inhalt: Eugen Petruil; für den Anzeigen- und Reklameteil: Hans Schwarzkopf. — Druck und Verlag: Concordia Sp. Akc., Drukarnia i Wydawnictwo. Sämtliche in Poznań, Aleja Marszałka Piłsudskiego 25.

Mein lieber Mann, unser guter Vater, Schwiegervater und Großvater, der

Hausbesitzer

# Julius Jenner

ist heute nach einem arbeits- und segensreichen Leben im Alter von 78 Jahren und 5 1/2 Monaten von uns gegangen. Er war unermüdet im Schaffen und in der Sorge um uns.

Gott gebe ihm die ewige Ruhe!

In tiefer Trauer im Namen der Hinterbliebenen

**Anna Jenner, geb. Labisch**

Ostrow Wlkp., den 5. Mai 1937.

Die Beisetzung findet am Sonnabend, dem 8. Mai d. Js., nachm. 5 Uhr vom Trauerhause, ulica Marijalka Pilsudskiego 15. aus statt.

Verband für Handel u. Gewerbe e. V.  
Poznań

### Tagung des Metallhandwerks

Die Mitglieder der Ortsgruppe Poznań des Verbandes für Handel und Gewerbe e. V. werden zu dem

### geselligen Beisammensein

am Freitag, dem 7. Mai, abends 8 Uhr in den Räumen des Deutschen Hauses, Grobla 25 herzlich eingeladen.

Ausweis: Mitgliedskarte.

I. A.: (—) Karaenke, Klempnermeister.



## Zum Pfingstfest

Vertr.: St. Holdowski-Poznań, Wierzbicice 1.  
Das unübertroffene Backbuch „Backen macht Freude“ der Firma Dr. A. Oetker ist in allen Kolonialwarengeschäften, Buchhandlungen und auch bei unserem Vertreter erhältlich. Ermäßigter Preis 30 Groschen

### Auf zum Volksliederabend nach Rogozno!

Am Sonntag, dem 9. Mai, findet im Zentral-Hotel

### ein Volksliederabend

statt. Wir singen von Lenz und Liebe, von sel'ger, goldner Zeit. Anschließend

gemütliches Beisammensein und Tanz!

Nach Gottes Ratschluß entschlief heute unser Aeltester, der Rentier

# Julius Jenner

im 79. Lebensjahre.

Bis in die letzten Monate hat er das Gut seiner Kirche mit großer Umsicht und Treue verwaltet und gemehrt und an allen Sorgen und Freuden seiner Gemeinde mit lebhaftem Interesse teilgenommen. Wir danken ihm das und werden sein Andenken in Ehren halten.

Ostrow, den 5. Mai 1937.

### Der Evangelische Gemeindegemeinderat:

Reimann, Pfarrer. Hiesch, Walther, Kurzbach.

Nähe eleganter, schnell, billig  
**kleider — Mäntel**  
M. Pilsudskiego 4, B. 16.

### ACHTUNG!

## Tischler und Maler

besucht den Messesand der Firma

Laboratorium T. Szplitt Halle 17

Poznań, sw Wojeicka 28

Kalkleim für Holz — Wetterfeste

Kassett-Malerei. Jeder erhält eine Probe.

## Treibriemen

in besten Qualitäten, seit 59 Jahren bekannt, liefert

Z. Mazurkiewicz Sp. z o. o.

Treibriemenfabrik und techn. Lager

Poznań, Kantaka 8-9. Tel 30-22.



WANDERER - Qualitätsarbeit

WANDERER - Zuverlässigkeit

sind

„CONTINENTAL“

Schreib- und Rechenmaschinen

General-Vertretung:

Przygodzki, Hampel i Ska

Poznań, Sew. Mielżyńskiego Nr. 21. — Telefon 21-24

Wir stellen aus in der Halle 17 Stand 1701.

Tretet her zu meinem Grabe,  
Stört mich nicht in meiner Ruh',  
Denkt, was ich gelitten habe,  
Gönnt mir nun mit Gott die Ruh'.

Nach Gottes unerforschlichem Ratschluß entschlief sanft heute früh 7.30 Uhr nach langem, mit großer Geduld getragenen Leiden, meine liebe Frau, unsere herzengute Mutter, Tochter, Schwester, Schwägerin und Tante

# Frau Jda Schiller

verw. Sib geb. Spletter

im Alter von 47 Jahren.

Um stille Teilnahme bitten die trauernden Hinterbliebenen

**Richard Schiller und Kinder.**

Lagiewniki, den 5. Mai 1937.

Die Beerdigung findet am Sonntag, dem 9. Mai 1937, um 5 Uhr vom Trauerhause aus statt.

## die neue Linie

Altmodisch ist fein: Good old England und die Tradition - Neuentdeckte Schinkel-Zeichnung: „Bildnis der Tochter“ in Faksimiledruck - Ein Schiff namens Gudwin - Das Neueste der Mode u. a. m.

Für 1.75 ist in der Kosmos-Buchhandlung Poznań, Al. Marsz. Pilsudskiego 25

## Möbel

von den einfachsten bis zu den komfortabelsten empfiehlt zu billigsten Preisen

J. Baranowski

Poznań, Podgórna 13, Tel. 34-71

Wir stellen auf der Posener Messe aus, Pavillon 8.

# MÖBEL

nach neuestem Stil.

## Waldemar Günther

SWARZĘDZ, ulica Wrzesińska 1.

Bitte besichtigen Sie meinen Stand auf der Messe, Halle 9.



I. Haus am Platze für feine Damen- u. Herren-Maßschneiderei

empfiehlt Anfertigung von Anzügen, Mänteln u. Kostümen aus inländischen und englischen Stoffen in grosser Auswahl.  
ul. Fr. Ratajczaka 39, I. Etage. Telefon 1128.  
(im Hause Conditorei Erhorn)

# ZOPPOT

Freie Stadt Danzig Internationales SPIELKASINO  
Das ganze Jahr geöffnet Spielgewinne ausfuhrfrei!

KASINO-HOTEL das schönste und modernste Hotel an der Ostsee, ab PFINGSTEN geöffnet.  
KURHAUS-HOTEL renoviert und modernisiert. Direkter Zugang zum SPIELKASINO.

## Wir stellen aus

### Posener Mustermesse

Halle 17 2.-9. Mai 1937 Halle 17

und bitten um Ihren Besuch,

Kosmos-Buchhandlung Sp. z o. o.  
Poznań, Al. Marsz. Pilsudskiego 25. Fernspr. 6589.

Strümpfe ■ Handschuhe  
Wäsche ■ Blusen  
kaufen Sie am besten und billigsten bei  
**Kałamajski**  
Poznań, pl. Wolności 6 — Toruń, ul. Szeroka 21

Alle, die das Bessere vom Guten unterscheiden, kaufen  
**Erika u. Ideal-Schreibmaschinen**  
bei  
**Skóra i S-ka, Poznań**  
Aleje Marcinkowskiego 23, Tel. 18-47.

**MÖBEL**  
Polstermöbel — Einzelmöbel  
**E. u. F. Hillert**  
Möbelfabrik  
Inh.: Ernst Hillert, Tapeziermeister  
Fritz Hillert, Tischlermeister  
Poznań, ul. Stroma 23. Tel. 72-23

### Tischbestecke

rein Alpaca und Alpaca stark versilbert (plater)  
Fleischmaschinen  
Brotmaschinen  
Teppichkehrmaschinen  
Küchenwaagen  
Plättleisen  
Kochgeschirre  
Alum. u. Email.  
Eismaschinen  
Sahnenschläger  
empfehlen zu billigsten Preisen

J. Gregorowicz  
Schleiferei  
früher Ed. Karg  
Poznań, ul. Nowa 7/8 (Basar)  
Tel. 5018



Werke  
Broschüren  
Dissertationen  
werden bei uns in jeder Sprache sofort und billigst hergestellt.  
Buchdruckerei  
Concordia Sp. Akc.  
Poznań  
Al. Marsz. Pilsudskiego 25  
Telefon 0105 — 0275.

### R. Mehl, Poznań

Tel. 52-31 sw Marcin 52-53 Gegr. 1907  
Empfehle in reicher Auswahl:  
Schnüre  
Wäscheleinen  
gedreht u. geflochten  
Hanfselle  
jeder Stärke  
Stricke  
Bindfäden, Garne  
Strohsäcke  
Turnapparate  
Hängematten  
Sport-Angel-Geräte  
Scheuerbürsten  
Scheuertücher  
Bohrerbürsten  
Besen  
Miederbürsten  
Kopfbürsten  
Pinsel  
Staubmedel  
Bast, Cocosschnur  
Liegestühle  
Sport-Angel-Geräte

Besuchen Sie unseren Messestand Nr. 86 in der Handwerkerhalle 9.